

BG

BG

BG



КОМИСИЯ НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ

Брюксел, 5.7.2007
СОМ(2007) 383 окончателен

2007/0132 (CNS)

Предложение за

РЕГЛАМЕНТ НА СЪВЕТА

**относно действията, които Комисията трябва да предприеме за периода 2008-
2013 г., използвайки дистанционно наблюдение,
въведено в рамките на Общата селскостопанска политика**

(представена от Комисията)

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

Решение 2066/2003/EO на Европейския парламент и на Съвета се отнася *inter alia* до пилотния проект за прилагане на техники за дистанционно наблюдение за проследяване на селскостопанските пазари за периода 2003-2007 г. Опитът, придобит през този период, позволи на агрометеорологичната система за прогнозиране на реколтата и наблюдението на състоянието на почвата и културите да започне да функционира. Освен това, резултатите от дистанционното наблюдение доказваха, че са подходящи за нуждите на управлението на общата селскостопанска политика (ОСП), и че определените нужди не биха могли да бъдат задоволени посредством класическите системи за земеделска статистика и прогнозиране.

Следователно е целесъобразно да се подсигури продължаване на съответните операционни действия чрез финансиране от Европейския фонд за гарантиране на земеделието (ЕФГЗ).

Предложение за

РЕГЛАМЕНТ НА СЪВЕТА

**относно действията, които Комисията трябва да предприеме за периода 2008-2013 г., използвайки дистанционно наблюдение,
въведено в рамките на Общата селскостопанска политика**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално от член 37, параграф 2, алинея трета от него,

като взе предвид предложението на Комисията¹,

като взе предвид становището на Европейския парламент²,

като има предвид, че:

- (1) Съгласно член 33 от Договора за създаване на Европейската общност, при общата селскостопанска политика (ОСП) се взема предвид специфичния характер на селскостопанската дейност, произтичащ от социалната структура на земеделието и от структурните и естествени неравенства между различните селскостопански райони. В този контекст съществува значителна необходимост от информация за състоянието на почвата и културите, особено във връзка с управлението на общите пазарни организации (ОПО). Прилагането на дистанционно наблюдение позволява отчасти получаването на необходимата за тази цел информация, при условие, че е възможно то да бъде извършено за всички зони, които представляват интерес за управлението на селскостопанските пазари.
- (2) Опитът, придобит по време на периода 2004-2007 г., в рамките на Решение 1445/2000/EO на Европейския парламент и на Съвета от 22 май 2000 година относно прилагането на проучвания от въздуха и на техники за дистанционно наблюдение в земеделската статистика за периода 1999—2003 г.³, както е изменено, и предхождащите го решения⁴, позволи на агрометеорологичната система за прогнозиране на реколтата и наблюдението на състоянието на почвата и културите да започне да функционира, да се развива бързо и да докаже своята ефикасност.
- (3) По този начин резултатите от дистанционното наблюдение доказаха, че са подходящи за нуждите на управлението на ОСП, и че определените нужди не могат да бъдат задоволени посредством класическите системи за земеделска статистика и прогнозиране. Дистанционното наблюдение позволи също така

¹ OB C ..., ..., стр.

² OB C ..., ..., стр.

³ OB L 163, 4.7.2000 г., стр. 1. Решение, последно изменено с Решение 786/2004/EO (OB L 138, 30.4.2004 г., стр. 7).

⁴ По-конкретно Решение 88/503/EИО на Съвета (OB L 273, 5.10.1988 г., стр.12)

повишаване на точността, обективността, бързината и честотата на наблюденията, както и усъвършенстване на моделите за селскостопански прогнози, по-конкретно посредством изработването на модели, пригодени за даден район. И най-накрая, то позволи разработването на специфични или помощни техники за създаването и събирането на земеделска статистика и намаляването на разходите за наблюдение и контрол на земеделските разходи. Следователно е целесъобразно да се подсигури продължаване на използването на тези техники чрез финансиране от Европейския фонд за гарантиране на земеделието за периода 2008-2013 г., по силата на член 3, параграф 2, буква д) от Регламент (ЕО) № 1290/2005 на Съвета от 21 юни 2005 г. относно финансирането на Общата селскостопанска политика⁵.

- (4) Въпреки това е необходимо условията за провеждане на действията, които Комисията трябва да предприеме посредством дистанционното наблюдение, в рамките на ОСП, да бъдат приспособени и реорганизирани, както и да се разделят извършените вече операционни действия в рамките на гореспоменатата система от действията, които изискват още работа по проучването и развитието. Следователно, последните трябва да бъдат изрично включени в рамковата програма за изследване и развитие.
- (5) Целесъобразно е да се предвиди също така, че информацията и прогнозите, резултат от предприетите действия и притежание на Комисията, трябва да бъдат предоставени на държавите-членки. Европейският парламент и Съветът трябва да бъдат информирани, чрез междинен и окончателен доклад, за условията по провеждане на предприетите действия за дистанционно наблюдение и за използването на ресурсите, предоставени на Комисията, придружен, където е подходящо, от предложение за продължаване на съответните действия извън рамките на срока, определен в настоящия регламент.

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член I

1. Считано от 1 януари 2008 г. и за срок от шест години, извършените от Комисията действия посредством техники за дистанционно наблюдение, в рамките на общата селскостопанска политика, могат да бъдат финансиирани от Европейския фонд за гарантиране на земеделието, по силата на член 3, параграф 2, буква д) от Регламент (ЕО) № 1290/2005, в случаите, когато имат за цел да предоставят на Комисията възможност да:
 - а) управлява селскостопанските пазари;
 - б) гарантира агро-икономическото наблюдение на земеделските земи и състоянието на културите, което ѝ позволява да прави прогнози за реколтата и земеделската продукция;
 - в) поощрява достъпа до информацията, посочена в буква б);
 - г) гарантира технологичното наблюдение на агрометеорологичната система.

⁵ ОВ L 209, 11.8.2005 г., стр. 1. Регламент, изменен с Регламент (ЕО) № 378/2007 (ОВ L 95, 5.4.2007 г., стр.1).

2. Действията, посочени в параграф 1, са следните:
- а) събиране или закупуване на информацията, необходима за прилагане и наблюдение на общата селскостопанска политика, по-конкретно на данните, получени по сателит и на метеорологичните данни;
 - б) създаване на инфраструктура за данните, получени по сателит и на уебсайт;
 - в) извършване на специфични проучвания, свързани с климатичните условия;
 - г) актуализиране на агрометеорологичните и иконометричните модели.

Ако е необходимо, горепосочените действия се извършват в тясно сътрудничество с националните лаборатории и органи.

Член 2

Комисията предоставя по електронен път на държавите-членки информацията и прогнозите, резултат от действията посочени в член 1, параграф 1.

Член 3

Подробните правила за прилагане на настоящия регламент се приемат в съответствие с процедурата, посочена в член 41, параграф 3, от Регламент (ЕО) № 1290/2005, по-специално, по отношение на предоставянето на информацията и прогнозите, посочени в настоящия регламент.

Член 4

Най-късно до 31 юли 2010 г. и 31 юли 2013 г. Комисията представя на Европейския парламент и на Съвета доклад за провеждането на предприетите действия по дистанционно наблюдение, както и за използването на предоставените ѝ финансови средства по силата на настоящия регламент, придружен, където е подходящо, при изпращане на втория доклад, от предложение за продължаване на съответните действия в рамките на общата селскостопанска политика.

Член 5

Настоящият регламент влиза в сила на третия ден след публикуването му в Официален вестник на Европейските общини.

Регламентът се прилага от 1 януари 2008 г. до 31 декември 2013 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на [...] година.

*За Съвета:
Председател*

ФИНАНСОВА ОБОСНОВКА			
1. БЮДЖЕТЕН РЕД:	КРЕДИТИ (2007)		
05 08 03 – Реструктуриране на системите за земеделски проучвания	1,78 млн. EUR за КПЗ 4,03 млн. EUR за КП		
2. НАИМЕНОВАНИЕ:			
Регламент на Съвета относно действията, които Комисията трябва да предприеме, за периода 2008-2013 г., използвайки дистанционно наблюдение в рамките на общата селскостопанска политика.			
3. ПРАВНО ОСНОВАНИЕ:			
Член 37 от Договора за създаване на Европейската общност.			
4. ЦЕЛИ:			
Получаване на средства за управление на селскостопанските пазари, гарантиране на агрокономическото наблюдение на земеделските земи и състоянието на културите, което позволява извършването на прогнози за реколтата и земеделската продукция и гарантиране на технологичното наблюдение на агрометеорологичната система.			
5. ФИНАНСОВИ ПОСЛЕДИЦИ	ТЕКУЩА ФИНАНСОВА ГОДИНА 2007 (млн. EUR)	СЛЕДВАЩА ФИНАНСОВА ГОДИНА 2008 (ППБ) (млн. EUR)	ФИНАНСОВА ГОДИНА 2009 (млн. EUR)
5.0 РАЗХОДИ ЗА СМЕТКА НА – БЮДЖЕТА НА ЕО (ВЪЗСТАНОВЯВАНИЯ/ИНТЕРВЕНЦИИ) – НАЦИОНАЛНИТЕ БЮДЖЕТИ – ДРУГИ	–	КПЗ 1,90 КП 1,14	КПЗ 1,46 КП 1,64
5.1 ПРИХОДИ – СОБСТВЕНИ РЕСУРСИ НА ЕО (НАЛОЗИ/МИТА) – НАЦИОНАЛНИ	–	–	–
	2010	2011	2012
5.0.1 ОЧАКВАНИ РАЗХОДИ	КПЗ 1,46 КП 1,46	КПЗ 1,46 КП 1,46	КПЗ 1,46 КП 2,04
5.1.1 ОЧАКВАНИ ПРИХОДИ	–	–	–
5.2 МЕТОД НА ИЗЧИСЛЕНИЕ: –	2013		
6.0 МОЖЕ ЛИ ПРОЕКТЪТ ДА БЪДЕ ФИНАНСИРАН ОТ БЮДЖЕТНИ КРЕДИТИ, ВПИСАНИ В СЪОТВЕТНАТА ГЛАВА НА ТЕКУЩИЯ БЮДЖЕТ?	ДА НЕ		
6.1 МОЖЕ ЛИ ПРОЕКТЪТ ДА БЪДЕ ФИНАНСИРАН ЧРЕЗ ПРЕХВЪРЛЯНЕ МЕЖДУ ГЛАВИ ОТ ТЕКУЩИЯ БЮДЖЕТ?	ДА НЕ		
6.2 ЩЕ БЪДЕ ЛИ НЕОБХОДИМ ДОПЪЛНИТЕЛЕН БЮДЖЕТ?	ДА НЕ		
6.3 ЩЕ БЪДЕ ЛИ НЕОБХОДИМО ВПИСВАНЕТО НА БЮДЖЕТНИ КРЕДИТИ В БЪДЕЩИ БЮДЖЕТИ?	ДА НЕ		
БЕЛЕЖКИ: Не са направени допълнителни административни разходи по отношение на настоящото положение.			